

Technical Manual

UTP_USP Ζυγαριά Υπολογισμού Τιμής

v1.09-v1.11 Αναθ.: Y3,July,2018

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

1. ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ	4 -
2. ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ	5 -
3. ΕΙΣΑΓΩΓΗ	8 -
4. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ	9 -
5. ΠΛΗΚΤΡΟΛΟΓΙΟ & ΟΘΟΝΗ	11 -
6. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ	13 -
7. ΠΑΡΑΜΕΤΡΟΙ	18 -
8. ΒΑΘΜΟΝΟΜΗΣΗ (ΚΑΛΙΜΠΡΑΡΙΣΜΑ)	21 -
9. ΣΥΝΔΕΣΗ RS-232	22 -
10. ΚΩΔΙΚΟΙ ΣΦΑΛΜΑΤΩΝ	24 -
11. ΣΧΕΔΙΟ	26 -

1. ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ



ᡗ ΠΡΟΣΟΧΗ

- Να επιτρέπετε μόνο σε εξουσιοδοτημένα άτομα να εκτελούν εργασίες συντήρησης στη συσκευή.
- Πριν συνδέσετε ή αποσυνδέσετε οποιοδήποτε εξάρτημα, αφαιρέστε τη συσκευή από την πρίζα.
- Η μη τήρηση των ανωτέρω ενδέχεται να προκαλέσει σωματική βλάβη, βλάβη ή και καταστροφή του εξοπλισμού.
- Η ζυγαριά υπολογισμού τιμής είναι ευαίσθητη ηλεκτρονική συσκευή.
 Χρησιμοποιήστε την με προσοχή.
- Μην εγκαθιστάτε τη ζυγαριά απευθείας σε ηλιακό φως.
- Βεβαιώθείτε ότι η τάση του δικτύου και ο τύπος πρίζας είναι κατάλληλα για τη ζυγαριά.
- Χρήσιμοποιήστε μόνο το παρεχόμενο τροφοδοτικό, οποιοδήποτε άλλο ενδέχεται να προκαλέσει βλάβη στη ζυγαριά.
- Συνδεόμενος εξοπλισμός πρέπει να εγκαθίσταται κοντά σε εύκολα προσβάσιμη πρίζα.
- Αποφύγετε ασταθείς πηγές ενέργειας. Μη χρησιμοποιείτε κοντά σε μεγάλους καταναλωτές ηλεκτρισμού, όπως εξοπλισμούς συγκολλήσεων ή μεγάλους κινητήρες.
- Αποφύγετε απότομες αλλαγές θερμοκρασίας, δονήσεις και έκθεση σε άνεμο ή νερό.
- Αποφύγετε πηγές μεγάλου ηλεκτρομαγνητικού θορύβου.
- Διατηρείτε τη ζυγαριά καθαρή.

2. ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

2.1 Γενική όψη



2.2 Γενικά χαρακτηριστικά

ΜΟΝΤΕΛΟ	UTP			USP
Οθόνη	Οθόνη LCD 15mm με		Εμπρ	όσθια όψη και
	λευκό οπίσθιο φω	σισμό	κολών	/α: οθόνη LCD
	LED		15n	nm με λευκό
			οπία	θιο φωτισμό LED
Μικτό βάρος	4.1kg			4.5kg
Μέγιστο βάρος	3kg/6kg	6kg	/15kg	15kg/30kg
Αναγνωσιμότητα	1g/2g	2g/5	ōg	5g/10g
Μέγιστες υποδιαιρέσεις		2x30)00e	
Μονάδες μέτρησης		kg		
βάρους				
Διαστάσεις τασιού		204x2	63mm	
Περίβλημα	Πλαστικ	ώ ABS και	τάσι απ	ό ανοξείδωτο ατσάλι
Θύρες	RS-232			232
Θερμοκρασία λειτουργίας	-10°C - +40°C / 14°F - 104°F			
Χρόνος σταθεροποίησης	1 δευτερόλεπτο			
		TUT	ικά	
Τροφοδοσία	Τροφοδοτικό AC 12V/500mA,			
	Επαναφορτιζόμενη			
	μπαταρία 6V/3,2Ah			
Πληκτρολόγιο	20 πλήκτρα			
Όριο μηδενισμού		0mV~	-5mV	
Εύρος σήματος εισόδου	0~15mV			
Μετατροπέας ADC	ΣΔ			
Εσωτερική ανάλυση		600	.000	
Ενημέρωση ADC		60 φορ	ές /δευτε	ρόλεπτο μέγιστο
Τάση κυψέλης φορτίου	5V/150mA			
	μέγιστο			

2.3 Διαστάσεις UTP







USP







3. ΕΙΣΑΓΩΓΗ

- Οι ζυγαριές υπολογισμού τιμής της σειράς UTP_USP είναι πολύ συμπαγείς, αξιόπιστες, υψηλής ακριβείας και πολύ σταθερές.
- Διαθέτουν οθόνη LCD 15mm με λευκό LED οπίσθιο φωτισμό και δυνατότητα αλλαγής λειτουργίας φωτισμού.
- Δυνατότητα πρόσθεσης ζυγισμάτων, λειτουργία μετατροπών και εναλλαγών μεταξύ μονάδων μέτρησης
- Πληκτρολόγιο μεμβράνης 20 πλήκτρων
- 10 μνήμες PLU για αποθήκευση τιμών
- Δυνατότητα αυτόματου καθαρισμού τιμής μονάδας
- Στάνταρ RS-232 θύρα για σύνδεση με υπολογιστή, ταμειακή μηχανή ή εκτυπωτή

4. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Αποσυσκευασία

Αφαιρέστε με προσοχή τη ζυγαριά από τη συσκευασία της. Βεβαιωθείτε ότι δεν παρουσιάζει βλάβη και ότι συμπεριλαμβάνονται όλα τα αξεσουάρ.

Αξεσουάρ:

- 1. Ζυγαριά
- 2. Τροφοδοτικό
- 3. Ανοξείδωτο τάσι
- 4. Εγχειρίδιο χρήσης

Φυλάξτε τη συσκευασία για μελλοντική χρήση.

Έλεγχος αεροστάθμης

Τοποθετήστε τη ζυγαριά σε τραπέζι.

Ελέγξτε την αεροστάθμη. Εάν η φυσαλίδα δε βρίσκεται στο κέντρο, ρυθμίστε τα πόδια της συσκευής μέχρις ότου η φυσαλίδα έρθει στο κέντρο. Ελέγχετε την αεροστάθμη, όταν αλλάζετε θέση στη ζυγαριά.



Σύνδεση τροφοδοτικού



- Για να φορτίσετε την μπαταρία, εισάγετε το φις του τροφοδοτικού στην αντίστοιχη θύρα. Συνδέστε το τροφοδοτικό στο δίκτυο παροχής ενέργειας.
 Δε χρειάζεται να ενεργοποιήσετε τη συσκευή.
- Χρειάζονται 12 ώρες για την πλήρη φόρτιση της μπαταρίας.
- Στη δέξιά πλευρά της οθόνης τελικής τιμής βρίσκεται η LED ένδειξη φόρτισης μπαταρίας. Όταν η ζυγαριά είναι συνδεδεμένη στο δίκτυο παροχής ενέργειας, η μπαταρία επαναφορτίζεται. Εάν η ένδειξη LED είναι πράσινη, η μπαταρία είναι πλήρως φορτισμένη. Εάν είναι κόκκινη, η

μπαταρία είναι σχεδόν αποφορτισμένη, ενώ, εάν είναι κίτρινη, η μπαταρία φορτίζεται.

- Μη χρησιμοποιείτε άλλον τύπο τροφοδοτικού από αυτόν που παρέχεται με τη ζυγαριά.
- Βεβαιωθείτε ότι η πρίζα είναι ασφαλής.

Σημείωση: παρακαλούμε φορτίστε την μπαταρία πριν χρησιμοποιήσετε τη ζυγαριά για πρώτη φορά.

5. ΠΛΗΚΤΡΟΛΟΓΙΟ & ΟΘΟΝΗ



Πληκτρολόγιο

Πλήκτρα	Λειτουργία πλήκτρου
Ο έως 9	Αριθμητικά πλήκτρα, χρησιμοποιούνται για την εισαγωγή τιμής μονάδας/PLU, καθώς και για την είσοδο στη ρύθμιση παραμέτρων.
С	Καθαρισμός λανθασμένων εισαγωγών και καταστάσεων σφάλματος
	Εάν η υποδιαστολή έχει ρυθμιστεί ως σταθερή, το πλήκτρο εισάγει διπλό μηδενικό. Εάν η υποδιαστολή έχει ρυθμιστεί ως κινητή, το πλήκτρο εισάγει υποδιαστολή.
ZERO	Επαναφέρει την οθόνη στο μηδέν. Στη ρύθμιση παραμέτρων, χρησιμοποιείται για έξοδο από το μενού.
TARE	Χρησιμοποιείται για την αφαίρεση του απόβαρου, για αλλαγή μεταξύ καθαρού και μικτού βάρους και για την είσοδο στη ρύθμιση παραμέτρων.
SAVE	Χρησιμοποιείται για την ενεργοποίηση/απενεργοποίηση του αυτόματου καθαρισμού τιμής μονάδας.
PLU	Χρησιμοποιείται για την αποθήκευση ή ανάκληση τιμής μονάδας.Στο μενού παραμέτρων, χρησιμοποιείται για κύλιση προς τα κάτω.
СН	Χρησιμοποιείται στη λειτουργία απόδοσης ρέστων.
M+	Πρόσθεση ζυγίσματος. Στο μενού παραμέτρων, χρησιμοποιείται για κύλιση προς τα πάνω.
	Χρησιμοποιείται για αλλαγή μονάδας βάρους (kg/100g).
QTY	Πλήκτρο ποσότητας. Χρησιμοποιείται για υπολογισμό τιμής χωρίς ζύγισμα.

Διάταξη οθόνης

WEIGHT STABLE ZERO NET BATT,		
WEIGHT STRUE 2002 ME BATT UNIT PRICE		

Σύμβολα οθόνης

	Ένδειξη μπαταρίας. Όταν είναι		
BATT	αναμμένη, η μπαταρία		
DATT.	χρειάζεται επαναφόρτιση.		
NET	Καθαρό βάρος		
	Ενδειξη σταθερότητας. Όταν		
STABLE	φωτίζεται, η ζυγαριά είναι		
	σταθερή.		
	Ενδειξη μηδενισμού. Όταν		
ZERO	φωτίζεται, η ζυγαριά είναι		
	μηδενισμένη.		
kg	Μονάδα βάρους κιλό.		
SAVE	Ενδειξη αποθήκευσης		
CHARGE	Ενδειξη φόρτισης μπαταρίας		
	Ενδειξη λειτουργίας πρόσθεσης		
AUU	ζυγισμάτων		
СН	Ενδειξη πληρωμής		

6. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

Αρχική εκκίνηση

Μια προθέρμανση 15 λεπτών μετά την ενεργοποίηση της συσκευής παρέχει σταθερότητα στις μετρήσεις.

1. Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση

Ο διακόπτης On/Off βρίσκεται κάτω από τη δεξιά πλευρά της ζυγαριάς. Ενεργοποιήστε τη ζυγαριά πατώντας τον. Η οθόνη ενεργοποιείται και αρχίζει ο έλεγχος εκκίνησης. Εάν θέλετε να απενεργοποιήσετε τη συσκευή, πατήστε τον διακόπτη ξανά.

2. Μηδενισμός

Οι συνθήκες περιβάλλοντος μπορεί να επηρεάσουν τη ζυγαριά ώστε να εμφανίζει τιμή διαφορετική του μηδενός ακόμα και χωρίς καμία άσκηση πίεσης στο τάσι. Μπορείτε, ωστόσο, να μηδενίσετε την οθόνη

ZERO

ανά πάσα στιγμή πατώντας το πλήκτρο, εξασφαλίζοντας έτσι ότι το ζύγισμα ξεκινά από το μηδέν.

3. Απόβαρο

Το βάρος οποιουδήποτε δοχείου μπορεί να αφαιρεθεί από το συνολικό

TARE

βάρος πατώντας το πλήκτρο , ώστε σε κάθε επόμενο ζύγισμα να εμφανίζεται πάντα στην οθόνη το καθαρό βάρος του ζυγιζόμενου προϊόντος.

Τοποθετήστε φορτίο στο τάσι.

TARE

- Πατήστε το πλήκτρο. Η οθόνη μηδενίζεται και το απόβαρο αφαιρείται.
- Αφαιρέστε το φορτίο από την πλατφόρμα. Θα εμφανιστεί στην οθόνη το απόβαρο. Μόνο μία τιμή απόβαρου μπορεί να καθοριστεί ανά πάσα στιγμή. Αυτή εμφανίζεται με αρνητικό πρόσημο.

TARE

Πατήστε το πλήκτρο
 Η οθόνη μηδενίζεται και η τιμή απόβαρου καθαρίζεται.

4. Ζύγισμα δείγματος

- Τοποθετήστε τα προς ζύγισμα προϊόντα στην πλατφόρμα.
- Περιμένετε λίγα δευτερόλεπτα, μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη σταθερότητας.
- Διαβάστε το αποτέλεσμα.
- Αποφύγετε να υπερφορτώνετε τη ζυγαριά. Εάν εμφανιστεί στην οθόνη η ένδειξη "ol", μειώστε ή αφαιρέστε το φορτίο.

Weight

5. Καθορισμός τιμής μονάδας

- Βεβαιωθείτε ότι η πλατφόρμα είναι άδεια και η οθόνη μηδενισμένη.
- Τοποθετήστε τα προς
 ζύγισμα προϊόντα στην
 πλατφόρμα.

<u>a</u> 000	<u> </u>	a oo
1 500	<u> </u>	0 0
1 500	5.00	750

Unit Price Total Price

Εισάγετε την τιμή μονάδας
 χρησιμοποιώντας τα
 αριθμητικά πλήκτρα. Η τελική τιμή θα υπολογιστεί αυτόματα.

6. Μνήμη τιμών

Η ζυγαριά **UTP** μπορεί να αποθηκεύσει έως και 10 τιμές προϊόντων. Μπορείτε να τις επιλέξετε χρησιμοποιώντας τα αριθμητικά πλήκτρα 0 έως 9.

Αποθήκευση στη μνήμη

 Χρησιμοποιώντας τα αριθμητικά πλήκτρα, εισάγετε τιμή μονάδας 10.





πλήκτρο. ΡLU, μέχρι να εμφανιστούν στην οθόνη τα εξής:



 Πατήστε ένα από τα αριθμητικά πλήκτρα 0 έως 9 για να επιλέξετε θέση αποθήκευσης. Αν θέλετε να επιλέξετε τη μνήμη με αριθμό 1, πατήστε το πλήκτρο 1.

Η τιμή μονάδας 10 έχει	PLU	SRuEd
αποθηκευτεί στο πλήκτρο 1.		

Ανάκληση τιμής μονάδας

Όταν θέλετε να ζυγίσετε προϊόν με αποθηκευμένη τιμή:

 Πατήστε το πλήκτρο.
 Θα εμφανιστούν στην οθόνη τα εξής:

LoAd	PoS	P5 D-9

- Πατήστε το αριθμητικό πλήκτρο που αντιστοιχεί στην επιθυμητή τιμή.
 Αν θέλετε να χρησιμοποιήσετε την τιμή που είναι αποθηκευμένη στο 1, πατήστε το πλήκτρο 1.
- Στην οθόνη θα εμφανιστεί η αποθηκευμένη τιμή.

0000	10	٥
------	----	---

 Τοποθετήστε το φορτίο στην πλατφόρμα και η τελική τιμή θα υπολογιστεί αυτόματα.

7. Φωτισμός οθόνης

Η ζυγαριά **UTP** δίνει τη δυνατότητα επιλογής λειτουργίας φωτισμού οθόνης. Στην κανονική λειτουργία ζύγισης, πατήστε και κρατήστε το

πλήκτρο , μέχρι να εμφανιστεί στην οθόνη το εξής:

blSEt rodE

RUŁo

Πατήστε το πλήκτρο για να αλλάξετε τη λειτουργία φωτισμού σε Auto / On /Off.

Οθόνη	Περιγραφή
	Ο φωτισμός θα ενεργοποιείται
6LSEE Rode RUEo	μόλις αρχίσετε να χρησιμοποιείτε
	τη ζυγαριά ή μόλις το βάρος
	υπερβεί το μηδέν.
blSEt ñodE on	Ο φωτισμός θα είναι μόνιμα
	ενεργοποιημένος.
66555 BLSEE FOR	Η λειτουργία φωτισμού είναι
	απενεργοποιημένη.

8. Αυτόματος καθαρισμός τιμής μονάδας

Η ζυγαριά UTP διαθέτει δυνατότητα αυτόματου καθαρισμού τιμής μονάδας.

SAVE

Πατήστε το πλήκτρο, ώστε να ανάψει/σβήσει η φωτεινή ένδειξη αποθήκευσης.

Όταν η ένδειξη αποθήκευσης είναι αναμμένη, η τιμή μονάδας εμφανίζεται στην οθόνη μετά τον μηδενισμό. Όταν η ένδειξη αποθήκευσης είναι σβηστή, η τιμή μονάδας καθαρίζεται αυτόματα.

9. Αλλαγή μονάδας βάρους

Πατήστε το πλήκτρο για να αλλάξετε μονάδα βάρους μεταξύ **kg** και 100 **g**. Όταν αλλάζετε μονάδα, η ένδειξη μονάδας βάρους θα εμφανίζεται στην οθόνη στην περιοχή τιμής μονάδας.

10. Πρόσθεση ζυγισμάτων

Η ζυγαριά μπορεί να ρυθμιστεί ώστε να προσθέτει διαδοχικά ζυγίσματα

Πριν μπείτε στις παραμέτρους, πατήστε τον διακόπτη βαθμονόμησης, ο οποίος βρίσκεται στο κάτω μέρος της ζυγαριάς.

- Πριν τη χρήση, η ζυγαριά πρέπει να είναι σταθερά μηδενισμένη, όταν δεν έχει πάνω της βάρος άνω των 20d.
- Η τιμή στην οθόνη μπορεί να προστεθεί στο προηγούμενο άθροισμα

- Η ζυγαριά θα πρέπει να εμφανίζει μηδενικό ή αρνητικό βάρος, πριν μπορέσετε να αποθηκεύσετε και άλλο ζύγισμα.
- Μπορείτε να προσθέσετε ζυγίσματα πατώντας το πλήκτρο.
 Μπορείτε να συνεχίσετε να προσθέτετε έως και 99 καταχωρήσεις ή έως ότου η οθόνη φτάσει στο μέγιστο όριο προβαλλόμενων ψηφίων.
- Για να δείτε την αποθηκευμένη τελική τιμή, πιέστε το πλήκτρο όταν η ζυγαριά είναι μηδενισμένη. Η τιμή θα εμφανιστεί για 2 δευτερόλεπτα.
- Για να καθαρίσετε τη όλες τις τιμές από τη μνήμη, πατήστε το πλήκτρο

11. Απόδοση ρέστων

Αφού τελειώσετε με την πρόσθεση, μπορείτε να περάσετε στη λειτουργία πληρωμής.

Πατήστε το πλήκτρο και θα ανάψει η ένδειξη CH. Η συνολική τιμή θα εμφανιστεί στο πεδίο του βάρους.



M+

Χρησιμοποιώντας τα αριθμητικά πλήκτρα, εισάγετε το ποσό που εισπράξατε από τον πελάτη.



Εάν εισάγετε 3.000, η διαφορά θα εμφανιστεί στο πεδίο της τελικής

TARE τιμής. Πατήστε το πλήκτρο για να επιστρέψετε στην κανονική λειτουργία ζύγισης και να καθαρίσετε τα ζυγισμένα προϊόντα από τη μνήμη.

12. Υπολογισμός τιμής χωρίς ζύγισμα

Πατήστε το πλήκτρο

Χρησιμοποιήστε τα αριθμητικά πλήκτρα για να εισάγετε τιμή μονάδας.

QTY

, ώστε να εμφανιστούν στην οθόνη τα εξής:



0 0

Χρησιμοποιήστε τα αριθμητικά πλήκτρα για να εισάγετε ποσότητα τεμαχίων στο πεδίο του βάρους. Η τελική τιμή θα υπολογιστεί αυτόματα.



5 00 15 DD

QTY

, για να επιστρέψετε στην κανονική

Πατήστε το πλήκτρο λειτουργία ζύγισης.

7. ΠΑΡΑΜΕΤΡΟΙ

7.1 ΡΥΘΜΙΣΗ ΠΑΡΑΜΕΤΡΩΝ

Είσοδος στο μενού

- Ενεργοποιήστε τη ζυγαριά. Πατήστε και κρατήστε το πλήκτρο κατά τον έλεγχο εκκίνησης. Στην οθόνη θα εμφανιστεί για λίγο το μήνυμα "Pn".
 Θα σάς ζητηθεί αριθμός PIN για να εισέλθετε στο μενού των παραμέτρων.
- Το εργοστασιακό PIN είναι 0000.
- Πατήστε το αριθμητικό πλήκτρο 0 τέσσερις φορές. Στην οθόνη θα εμφανιστεί το εξής:



 Πατήστε το πλήκτρο για επιβεβαίωση. Θα εισέλθετε στο μενού παραμέτρων και στην οθόνη θα δείτε το μήνυμα "FD CRL".

Επιλογή υπομενού

Πατήστε το πλήκτρο

TARE, για να επιλέξετε υπομενού.

Περιήγηση στα υπομενού

 Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα + ή + για να δείτε τα υπομενού ένα ένα.

Επιστροφή στη λειτουργία ζύγισης

ZERO

 Πατήστε το πλήκτρο για έξοδο από τις ρυθμίσεις παραμέτρων και επιστροφή στην κανονική λειτουργία ζύγισης.

Ενεργοποίηση παραμέτρων

Πατήστε τον διακόπτη βαθμονόμησης για να αποκτήσετε πρόσβαση στο μενού των παραμέτρων και να μπορέσετε να τις αλλάξετε. Ο διακόπτης βαθμονόμησης βρίσκεται στο κάτω μέρος της ζυγαριάς.



7.2 ΜΕΝΟΥ ΠΑΡΑΜΕΤΡΩΝ

Μενού	Υπομενού	Περιγραφή		
FD CRL	Βαθμονόμηση	Βαθμονόμηση (καλιμπράρισμα).		
FIrES	3000 6000 dURL- ; dURL-r	Ρύθμιση εξωτερικής ανάλυσης		
F2 CRP	3FG 6FG ISFG	Ρύθμιση μέγιστου βάρους		
F3 PdEC ,	30FG 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Επιλέξτε αριθμό δεκαδικών ψηφίων.		
F4 PdESC	F ,E FLoRE	Επιλέξτε μεταξύ σταθερής και κινητής υποδιαστολής.		
FS SPEEd	SLoū nEd iUn EBSH	Επιλογή ταχύτητας μετατροπέα Α/D		
F6 ñ in Co in	112151 10	Επιλογή μικρότερου αποδεκτού κέρματος		
FT SES iUE ER-E	oFF	Λειτουργία πολλαπλού απόβαρου ενεργοποιημένη Λειτουργία πολλαπλού απόβαρου		
F8 iSn	Στην οθόνη θα με τη μορφή Χ	εμφανιστεί η εσωτερική ανάλυση ΧΧΧΧ.		
F9 G-A	Ρύθμιση τοπικ	ής βαρύτητας		
F 10 rESEE F 11 rS232	Επαναφορά ε <u>ρ</u> Γος Ρ΄ ιη Ε΄ Ε΄ ΕΡυΡ	γοστασιακών ρυθμίσεων Το πρωτόκολλο RS-232 της ζυγαριάς θα καθοριστεί από τις ρυθμίσεις Baud και Pr. Λειτουργία πρόσθεσης ενεργή, πατήστε M+ για αποστολή δεδομένων στον εκτυπωτή.		

		LP50	Λειτουργία πρόσθεσης ενεργή, πατήστε Μ+ για αποστολή δεδομένων στον εκτυπωτή
		PoS	Τύπος πρωτοκόλλου: POS
		oFF	Απενεργοποίηση λειτουργίας RS-232
		Cont	Συνεχής αποστολή δεδομένων
		SEC	Συνεχής αποστολή δεδομένων σταθερής ζυγαριάς
		LoLE do	Τύπος πρωτοκόλλου 1: Toledo
		nC iE Cr	Τύπος πρωτοκόλλου 2: NCI-ECR
		nE iG En	Τύπος πρωτοκόλλου 3: NCI-General
		FEC	Τύπος πρωτοκόλλου 4: ΤΕC
		ERSY	Τύπος πρωτοκόλλου 5: Easy Weigh
	ЬЯIJЫ		Επιλογή ρυθμού μετάδοσης (1200/2400/4800/9600/19200/38 400/115200)
F	Pr	8n I	8 data bits, χωρίς ισοτιμία, 1 stop bit
		ו אר	7 data bits, ζυγή ισοτιμία, 1 stop bit
		ן פר	7 data bits, μονή ισοτιμία, 1 stop bit

8. ΒΑΘΜΟΝΟΜΗΣΗ (ΚΑΛΙΜΠΡΑΡΙΣΜΑ)

Ενεργοποιήστε τη ζυγαριά. Πατήστε και κρατήστε το πλήκτρο κατά τον έλεγχο εκκίνησης.

Στην οθόνη θα εμφανιστεί για λίγο το μήνυμα " **Ρ**η". Θα σάς ζητηθεί αριθμός PIN για να εισέλθετε στο μενού των παραμέτρων.

- Το εργοστασιακό PIN είναι 0000.
- Πατήστε το αριθμητικό πλήκτρο 0 τέσσερις φορές. Στην οθόνη θα εμφανιστεί το εξής:

TARE

Πατήστε το πλήκτρο για επιβεβαίωση. Θα εισέλθετε στο μενού παραμέτρων και στην οθόνη θα δείτε το μήνυμα "FD CAL".

Έπειτα πατήστε τον διακόπτη βαθμονόμησης για να ξεκινήσετε τη διαδικασία.

- Πατήστε το πλήκτρο για να επιβεβαιώσετε τη βαθμονόμηση. Στην οθόνη θα εμφανιστεί: "UnLord".
- Αφαιρέστε τα προϊόντα από την πλατφόρμα και βεβαιωθείτε ότι η ένδειξη σταθερό<u>τητας</u> είναι αναμμένη.

TARE

- Πατήστε για επιβεβαίωση.
- Στην οθόνη θα εμφανιστούν τα εξής:, CAP LoRdXX . Εάν απαιτείται,

αλλάξτε την τιμή βάρους βαθμονόμησης πατώντας το πλήκτρο και τοποθετήστε το βάρος βαθμονόμησης στην πλατφόρμα.

Πατήστε για επιβεβαίωση, όταν το βάρος στην οθόνη σταθεροποιηθεί. Στην οθόνη θα εμφανιστεί: "PRSS".

Η βαθμονόμηση έχει ολοκληρωθεί και η οθόνη θα επανέλθει στο FD CRL

- Αφαιρέστε το βάρος βαθμονόμησης από την πλατφόρμα.
- Πατήστε για να επιστρέψετε στην κανονική λειτουργία ζύγισης.

9. ΣΥΝΔΕΣΗ RS-232

Μπορείτε να παραγγείλετε τις ζυγαριές της σειράς UTP_USP με στάνταρ θύρα εισόδου/εξόδου RS-232.

1. Προδιαγραφές:

RS-232 έξοδος δεδομένων ζύγισης Κώδικας ASCII 1200~115200 Baud 8 data bits Χωρίς ισοτιμία

2. RS-232 (θύρα τύπου D 9 ακίδων)



		67	8 9
Ακίδα 2	RXD	Είσοδος	Λήψη δεδομένων
Ακίδα 3	TXD	Έξοδος	Αποστολή δεδομένων
Ακίδα 5	GND		Γείωση

Θύρα D 9ακίδων:

-ΚΕΦΑΛΙΔΑ1-

Ζυγαριά	Υπολογιστής
Ακίδα 2:	Ακίδα 3
Ακίδα 3:	Ακίδα 2
Ακίδα 5:	Ακίδα 5

3. Πρωτόκολλο συνεχούς ροής:

-ΚΕΦΑΛΙΔΑ2-

	S	Т	,	G	S		-/								k	g	CR	LF
--	---	---	---	---	---	--	----	--	--	--	--	--	--	--	---	---	----	----

--ΔΕΔΟΜΕΝΑ ΖΥΓΙΣΗΣ-

-ΜΟΝΑΔΑ ΒΑΡΟΥΣ- -ΕΠΙΜΕΤΡΟ-

ΚΕΦΑΛΙΔΑ1: ST=ΣΤΑΘΕΡΗ, US=ΑΣΤΑΘΗΣ ΚΕΦΑΛΙΔΑ2: NT=ΚΑΘΑΡΟ, GS=ΜΙΚΤΟ

2017/06/28 16:38

3 10pcs

2.00 20.00

98.65

NO :

PCS: Unit Price:

PerTotal: Total:

4. Μορφή εκτύπωσης Ετικέτα

1.35

2017/06/28 16:37 NO : 1 NET : 0.715kg Unit Price: 100.00 PerTotal: 71.50 Total: 71.50	2017/06/2816:37NO:2NET:0.715kgUnit Price:10.00PerTotal:7.15Total:78.65
2017/06/28 16:38 Total: 98.65 Pay : 100.00	

Απόδειξη

Change:

Net: 0.098	Total:
Unit Price	EUR 0.196
EUR 2.000/kg	Pay:
Price:	EUR 2.000
EUR 0.196	Change:
Total:	EUR 1.804
EUR 0.196	

10. ΚΩΔΙΚΟΙ ΣΦΑΛΜΑΤΩΝ

Μήνυμα σφάλματος	Περιγραφή	Αντιμετώπιση
	Υπέρβαση μέγιστου βάρους	Αφαιρέστε ή μειώστε το φορτίο.
Err I	Μη έγκυρη ημερομηνία	Εισάγετε ημερομηνία με τη μορφή εε:μμ:ηη.
Err 2	Μη έγκυρη ώρα	Εισάγετε ώρα με τη μορφή ωω:λλ:δδ.
Err 4	Σφάλμα μηδενισμού	Υπέρβαση ορίου μηδενισμού (4% του μέγιστου βάρους) κατά την ενεργοποίηση. Βεβαιωθείτε ότι η πλατφόρμα είναι άδεια.
Err 5	Σφάλμα πληκτρολογίου	Ελέγξτε τα πλήκτρα και τη σύνδεση.
Err 6	Τιμή Α/D εκτός πεδίου	Βεβαιωθείτε ότι η πλατφόρμα είναι άδεια και ότι το τάσι είναι σωστά τοποθετημένο. Ελέγξτε τις συνδέσεις της κυψέλης φορτίου.
Err 7	Ποσοστιαίο σφάλμα	Ελέγξτε ότι το βάρος είναι >0,5d.
Err 8	Σφάλμα βάρους βαθμονόμησης	Ελέγξτε τα δοκιμαστικά βάρη για τη βαθμονόμηση της ζυγαριάς ή τη γραμμική ρύθμιση.
Err 9	Ασταθής ανάγνωση	Ελέγξτε για ρεύματα αέρα, δονήσεις, ηλεκτρομαγνητικό θόρυβο ή αν κάτι αγγίζει τη ζυγαριά. Ελέγξτε την κυψέλη φορτίου και τις συνδέσεις.
Err ID	Αποτυχία ασύρματης σύνδεσης	Ελέγξτε τις ασύρματες ρυθμίσεις.
Err II	Σφάλμα πρωτοκόλλου επικοινωνίας	Ελέγξτε τις ρυθμίσεις σύνδεσης.
Err 12	Σφάλμα λειτουργίας πρόσθεσης	Υπέρβαση ορίου 99 προστεθειμένων ζυγισμάτων ή 999999 τελικού βάρους
Err 13	Απουσία βάρους τεμαχίου	Ελέγξτε ότι το βάρος του τεμαχίου είναι >0,5d.
Err 14	Απουσία δείγματος	Ελέγξτε ότι το βάρος δείγματος είναι >20d

Err 15	Σφάλμα βαρύτητας	Ελέγξτε τις ρυθμίσεις βαρύτητας. Η βαρύτητα πρέπει να είναι μεταξύ 0.9xx ~ 1.0xx.
Err 16	Σφάλμα χαρτιού	Ελέγξτε το χαρτί στον εκτυπωτή.
Err I7	Απόβαρο εκτός ορίων	Αρνητικό βάρος ή υπερφόρτωση. Αφαιρέστε το φορτίο και επανεκκινήστε τη ζυγαριά.
Err 18	Σφάλμα προ-απόβαρου	Ελέγξτε την τιμή προ- απόβαρου.
Err 19	Σφάλμα μηδενισμού κατά την εκκίνηση	Βαθμονομήστε τη ζυγαριά.
Err P	Σφάλμα εκτυπωτή	Ελέγξτε τις ρυθμίσεις εκτυπωτή ή τη σύνδεση.
Err L	Σφάλμα έγκρισης	Ελέγξτε τις ρυθμίσεις βραχυκυκλωτήρα. Η ακίδα βραχυκυκλωτήρα πρέπει να είναι συνδεδεμένη στο Κ1 (σειρά BW).
oL	Υπερφόρτωση	Αφαιρέστε το φορτίο. Επαναβαθμονομήστε τη ζυγαριά.
Lo	Υποφόρτωση	Αρνητικό βάρος. Ελέγξτε την πλατφόρμα και επανεκκινήστε ή βαθμονομήστε τη ζυγαριά.
FAILH/ FAILL/ FAIL	Σφάλμα βαθμονόμησης	Ελέγξτε τα δοκιμαστικά βάρη και επαναβαθμονομήστε.
69 Lo / Lo 69	Χαμηλή μπαταρία	Επαναφορτίστε την μπαταρία, ελέγξτε την τάση.

11. ΣΧΕΔΙΟ

UTP



<u>Τεχνικό Εγχειρίδιο Ζυγαριάς Υπολογισμού Τιμής UTP_USP</u>

Λίστα κομματιών

No	Όνομα	Ποσότ.	Υλικό
1	Τάσι	1	SUS304
2	Κάλυμμα πληκτρολογίου	1	PC
3	Κάλυμμα εμπρόσθιας οθόνης	1	PC
4	Κάλυμμα οπίσθιας οθόνης	1	PC
5	Πάνω κάλυμμα	1	ABS
6	Στήριγμα τασιού	4	NBR
7	Εσωτερική εξάγωνη βίδα	4	Ανθρακούχος χάλυβας Μ6x20
8	Γκρόβερ	4	Ανθρακούχος χάλυβας Μ6
9	Ροδέλα	4	Ανθρακούχος χάλυβας Μ6
10	Άνω πλαίσιο κυψέλης	1	AI
11	φορτίου Κιιμιέλη φοοτίου	1	ΔΙ
12	Εξάνωνη βίδα	1	Δνθοακούνος χάλμβας ΜΑν16
12	Εξάγωνη ριου	4	Ανθοακούχος χάλυβας Μ4
14	Βίδα "+"	4	Ανθοακούχος χάλυβας ST4x16
15	Βίδα "+"	10	Ανθοακούχος χάλυβας ST3x8
16	Πλακέτα τυπωμένου	1	
	κυκλώματος ευποόσθιας	I	
	οθόνης		
17	Κάτω πλαίσιο κυψέλης	1	
	φορτίου		
18	Πλακέτα τυπωμένου	1	
	κυκλώματος οπίσθιας		
	οθόνης		
19	Αεροστάθμη	1	
20	Διακόπτης βαθμονόμησης	1	
21	Θύρα τροφοδοτικού	1	
22	Διακόπτης On/Off	1	
23	Κάτω κάλυμμα	1	ABS
24	Εξάγωνο περικόχλιο	2	ανθρακούχος χάλυβας
25	Θύρα DB9	1	
26	Βίδα	2	Ανθρακούχος χάλυβας Μ2.5D
27	Βίδα "+"	6	Ανθρακούχος χάλυβας ST4x12
28	Σταθερό πόδι	4	ABS
29	Πόδι	4	PVC
30	Κάλυμμα μπαταρίας	1	ABS
31	Βίδα	1	Ανθρακούχος χάλυβας Μ4x8
32	Πλαστικό σφραγίδας	2	
33	Ετικέτα "εύθραυστο"	2	
34	Μπαταρία μολύβδου-οξέος	1	6V/3.2Ah
35	Αφρός	1	CR 80x55x6.5

USP



<u>Τεχνικό Εγχειρίδιο Ζυγαριάς Υπολογισμού Τιμής UTP_USP</u>

Λίστα κομματιών

No	Ονομα	Ποσότ.	Υλικό
1	Κάλυμμα οθόνης πελάτη	1	PC
2	Κάλυμμα εμπρόσθιας οθόνης	1	ABS
3	Πλακέτα τυπωμένου	1	PC
	κυκλώματος οθόνης		
4	Βίδα "+"	10	Ανθρακούχος χάλυβας ST3x8
5	Κάλυμμα οπίσθιας οθόνης	1	ABS
6	Κάλυμμα οπίσθιας οθόνης	1	PC
7	Λαστιχένιο πατάκι	2	
8	Κολώνα	1	SUS304
9	Βίδα "+"	2	Ανθρακούχος χάλυβας Μ4x8
10	Ροδέλα	2	Ανθρακούχος χάλυβας Μ4
11	Κυπελλάκι στύλου οθόνης	1	ABS
	πελάτη		
12	Βίδα "+"	1	Ανθρακούχος χάλυβας Μ4x10
13	Βάση κολώνας	1	ABS
14	Βίδα "+"	1	Ανθρακούχος χάλυβας Μ4x12
15	Τάσι	1	SUS304
16	Κάλυμμα πληκτρολογίου	1	PC
17	Κάλυμμα εμπρόσθιας οθόνης	1	PC
18	Κάλυμμα οπίσθιας οθόνης	1	PC
19	Πάνω κάλυμμα	1	ABS
20	Στήριγμα τασιού	4	NBR
21	Εσωτερική εξάγωνη βίδα	4	Ανθρακούχος χάλυβας Μ6x20
22	Γκρόβερ	4	Ανθρακούχος χάλυβας Μ6
23	Ροδέλα	4	Ανθρακούχος χάλυβας Μ6
24	Άνω πλαίσιο κυψέλης	1	AI
	φορτίου		
25	Κυψέλη φορτίου	1	Al
26	Εξάγωνη βίδα	4	Ανθρακούχος χάλυβας Μ4x16
27	Εξάγωνο περικόχλιο	4	Ανθρακούχος χάλυβας Μ4
28	Βίδα "+"	4	Ανθρακούχος χάλυβας ST4x16
29	Πλακέτα τυπωμένου	1	
	κυκλώματος εμπρόσθιας		
	οθόνης		
30	Κάτω πλαίσιο κυψέλης	1	
1.0	φορτίου		
18	Πλακέτα τυπωμένου	1	
	κυκλώματος οπίσθιας		
	οθόνης		
31	Αεροστάθμη	1	
32	Διακοπτης βαθμονόμησης	1	
33	υρα τροφοδοτικού	1	
34	Διακόπτης On/Off	1	
35	Κάτω κάλυμμα	1	ABS
36	Εξάγωνο περικόχλιο	2	ανθρακούχος χάλυβας

<u>Τεχνικό Εγχειρίδιο Ζυγαριάς Υπολογισμού Τιμής UTP_USP</u>

37	Θύρα DB9	1	
38	Βίδα	2	Ανθρακούχος χάλυβας M2.5D
39	Βίδα "+"	6	Ανθρακούχος χάλυβας ST4x12
40	Σταθερό πόδι	4	ABS
41	Πόδι	4	PVC
42	Κάλυμμα μπαταρίας	1	ABS
43	Βίδα	1	Ανθρακούχος χάλυβας Μ4x8
44	Πλαστικό σφραγίδας	2	
45	Ετικέτα "εύθραυστο"	2	
46	Μπαταρία μολύβδου-οξέος	1	6V/3.2Ah
47	Αφρός	1	CR 80x55x6.5



Η εταιρεία μας ιδρύθηκε στην Ταϊβάν το 1967 ως Taiwan Scale Mfg Co., Ltd, με σκοπό να παράγει μηχανικά όργανα μέτρησης βάρους. Σήμερα η ιδιωτική εταιρεία είναι διεθνώς αναγνωρισμένη ως ένας από τους σημαντικότερους κατασκευαστές ηλεκτρονικών ζυγαριών. Βασικός σκοπός της T-Scale είναι ο σχεδιασμός, η κατασκευή, η παγκόσμια πώληση/μάρκετινγκ και η συντήρηση ηλεκτρονικών οργάνων ζύγισης.

Τα προϊόντα της T-Scale:

- Πατρικές ζυγαριές
- Ζυγαριές τεμαχίων
- Επιτραπέζιες ζυγαριές
- Zυγαριές ακριβείας
- Ζυγαριές πλατφόρμας
- Δείκτες βάρους
 Δ
- ΠΚρεμαστές ζυγαριές
- □Ζυγαριές παλέτας
- □Γεφυροπλάστιγγες
- ΠΑξεσουάρ
- ► □Λογισμικά

Η T-Scale έχει τη μονάδα παραγωγής της στο Kunshan της Κίνας. Εταιρεία πιστοποιημένη με ISO 9001, συνεργάτης ΟΕΜ-ΟDM, προϊόντα πιστοποιημένα από ΟΙΜL, ΝΤΕΡ & CE.

Κίνα:

Ταϊβάν:

T-Scale Electronics Mfg. (Kunshan) Co., Ltd. 268, U- Zhujiawan Road, Kunshan, Jiangsu, China Τηλ. : +86 512 57067900/ 57669080 Fax: +86 512 5769508 / 57669100 Taiwan Scale Mfg. Co., Ltd 282, Sec.3, Hoping W.Rd., Taipei, Taiwan Tη λ . : +886 2 23068203 Fax: +886 2 23044354

www.t-scale.co